

Izhaja v ponedeljek in petek ob 17.

Stane mesečno po pošti 7 Din, v Celju po raznašalcih dostavlja na 7.50 Din, za inozemstvo 20 Din

Račun pri poštnem čekovnem zavodu št. 10.666.

# NOVA DOBA

Redakcija in uprava: Celje, Strossmayerjeva ulica št. 1, pritličje, desno.  
Telefon interurban šte. 65.  
Rokopisi se ne vračajo.  
Oglasil po tarifu.

Rokopisi se sprejemajo ob ponedeljkih in petkih brezpogojno le do 10. dopoldne. — Predpisi glede prostora in dneva objave oglasov se uvažujejo le po možnosti.

Štev. 54.

Celje, ponedeljek 3. julija 1933.

Leto XV.

## Koncert „Šestnactke“ v Celju

V četrtek 6. t. m. ob 20.30 priredi pevsko društvo »Šestnactka« iz Olo mouca koncert v mali dvorani Celjskega doma.

Prihaja tudi v Maribor in Ptuj. V manjšem mestu Ptujju so bile vse vstopnice na mah razprodane.

Znano je, da je češkoslovaški narod, kar se tiče glasbene umetnosti, na višku; obeta se nam torej gotovo prav lep užitek.

Je pa tudi naša narodna dolžnost, da obiščemo prirediteljev, ker prihajajo pevci iz Čehoslovaške k nam kot naši prijatelji, kot naši bratje.

Češkoslovaški narod je o priliki ravno minule sokolske slavnosti v Ljubljani dokazal v dejanju svojo naklonjenost nam Jugoslovenom. Na tisoče in tisoče Sokolov in Sokolic je prišlo od vseh strani Čehoslovaške k nam samo iz ljubezni do nas in do naše domovine.

Zato je pričakovati, da bomo mi Slovenci doprinesli malo žrtev in obiskali celjski koncert.

Pridimo prav vsi!

## Sadna in vinska razstava v Celju od 8. do 15. oktobra

Že pred vojno in tudi še sedaj prihajajo na jesen v Celje in sploh v naše kraje inozemski trgovci, da kupujejo sadje. Lani sta bila tu neki Dunajčan in neki Monakovčan nad mesec dni. Imela sta mnogo truda in stroškov, da sta nakupila okoli 20 vagonov blaga; če bi imeli naši sadjarji lepo in sortirano sadje in če bi bili v prodaji organizirani, bi bili gotovo vsaj še enkrat toliko prodali. Naša naloga in naša korist bi torej bila, da bi nakupovalcem lajšali delo s tem, da bi jim nudili odbrano in sortirano sadje, ki bi ga kupci še raje jemali in tudi mnogo bolj plačevali, kajti s tem bi tudi sami prihranili na potnih stroških in času, ki pomeni za kupca denar. Kako pa temu odpomoči?

Najboljši izgled nam dajejo južni Tirolci. Tudi oni so bili nekdanj zanič, kakor smo mi v tej zadevi še danes, a spoznali so svojo napako. Zato so pričeli prirejati letne sadne razstave, ki so med ljudstvom vzbujale zanimanje za lepo in sortirano sadje. Take razstave so pa obenem privabljale kupce in posledica je bila, da se je

sadjarstvo na južnem Tirolskem silno razvilo, in kupčija s sadjem je danes tako uravnana, da vsi prodajajo le tako blago, ki dela na trgu čast sadjarju. Tako je postalo sadje v tistih krajih bogat vir gospodarskih dohodkov.

Že pred leti je bilo pri nas več manjših in večjih sadnih razstav, a te so bile po večini lokalnega pomena. Ker pa je Celje geografsko središče naše banovine in bližnjih sadnih okolišev Mozirja, Šmartnega ob Paki, Št. Jurija ob Taboru, Laškega, Rimskih toplic, Sevnice, Blance z Boštanjem itd., je pač najprimernejši kraj za tako razstavo, na katero bodo povabljeni domači in tuji trgovci s sadjem, da bodo že na razstavi lahko sklepali kupčije. To pa mislimo urediti tako:

Razstavitelj da svoj naslov, nato dobi tekočo številko, pošlje vzorce svojega sadja in približno pove, koliko ga bo imel na prodaj, ter podpiše reverz, da ne odpošlje slabšega pridelka, kakor ga je razstavil. Trгоvec naroči potem sadje po dogovorjeni ceni in razstavljalec izvrši naročilo ter inkasira denar.

Na tak način bo prihranjeno trgovcu mučno iskanje in naš sadjar bo prisiljen oddajati samo odbrano sadje. Tako bo naš izborni pridelalec dosegel zaslužni sloves in ko bomo prišli do tega, se lahko vsa naša dežela spremenila v sadni vrt, ki bi nam donášal več koristi, nego vse druge gospodarske panoge.

Naša razstava, ali bolje rečeno, naš sadni in vinski sejem naj nam služi kot praktična šola za napredek v sadjarstvu, ki naj nam čimprej postane največji vir naših dohodkov. To bomo tudi prav gotovo dosegli, če bomo modro izabili, kar nam nudi naša narava. Pomnimo, da daje naša zemlja sadju tako plemenit vonj in okus, kakor malokatera na svetu. Zato se moramo zavedati te velike prednosti naše zemlje in jo umno obratiti v našo veliko gospodarsko korist.

V današnji težki krizi bodi prvi korak za doseg tega cilja sadna in vinska razstava, oziroma sadni in vinski sejem v Celju, ki se ga naj udeležijo vsi naši sadjarji in vinogradniki.

Razstavljalni odbor  
Celje, Gregorčičeva ul. 2/II.

## Ustanovitev prve postojanke Jadranske straže v Savinjski dolini

V risalnici narodne šole v Žalcu se je vršil v nedeljo 18. t. m. ustanovni

občni zbor krajevne organizacije Jadranske straže, ki si ga je kljub skrajno slabemu vremenu udeležilo lepo število onih nacionalistov, ki imajo smisel za naše morje, za naš sinji Jadran.

Uvodoma je pozdravil poverjenik g. R. Vrečer zborovalce iz Žalca, Gotovelj in iz Št. Petra v Savinjski dolini, posebno pa delegata oblastnega odbora Jadranske straže v Mariboru g. Pirca, omenil priprave za ustanovitev krajev. odbora JS ter prečital dole dopise in razne prijave. Delegat oblastnega odbora g. Pirc je v lepem gororu tolmačil navzočim pomen velevažne organizacije ter navedel gospodarske, zemljepisne, zgodovinske in narodno-obrajbne naloge Jadranske straže. Glavni namen JS pa je, da omogoči čim večjemu številu mladine oddih in okrepitev ob morju, kjer se mora osnovati Dom Jadranske straže. Namen je torej tako vzvišen, da mora biti vsak zaveden Jugosloven član ali podpornik Jadranske straže.

Ko se je poverjenik zahvalil g. predavatelju iz Maribora za vzpodbudne besede, je sledilo tolmačenje pravil Jadranske straže, ki je pod zaščito Nj. Vis. prestolonaslednika Petra.

Po kratkem odmoru je sledila volitev v krajevni odbor, v katerem so zastopniki vseh občin, ki spadajo v okrilje žalske organizacije Jadranske straže, to je: Žalec, Gotovelje, Griže, Petrovče in Št. Peter v Sav. dol. Ker so bili železniški nameščenci najbolje zastopani na občnem zboru, imajo poleg učitelstva tudi največ zastopnikov v odboru. Zborovalci so se odločili za naslednjo listo: šol. upr. g. Rajko Vrečer, predsednik, mag. pharm. g. Bono Karčič, podpredsednik, učitelj g. Maks Pirc, tajnik, postajenačelnik v Žalcu g. Edo Birsca, blagajnik; odborniki: gg. župan Rudolf Lorber v Žalcu, šolski uprav. Rudolf Wudler iz Petrovč, šol. upr. Fran Razpotnik iz Griž, šol. uprav. Robert Senica iz Gotovelj, lesni industrijalec Ivan Srebotnjak iz Št. Petra v Sav. dol. in postajenačelnik g. Jože Kos iz Št. Petra v Sav. dol. V nadzorni odbor so bili predlagani gg.: Fran Kozole, upravnik Hmeljarne v Žalcu, trgovec Anton Vodenik iz Petrovč, šol. uprav. Božo Mohorčič iz Št. Petra v Sav. dol., namestnika pa železničarja Anton Glušič in Jernej Klinc. Ta lista je bila soglasno sprejeta.

Sledila je določitev članarine. Sprejet je bil predlog učitelja g. M. Pirca, da se plača mesečno le 1 Din članarine, da se s tem pridobi čim več članov, vsak višji mesečni prispevek pa je dobrodošel.

JAKOB KELEMINA:

Shakespeare:

### „Sen kresne noči“

Prevedel Oton Župančič

(K uprizaritvi 8. in 9. t. m. zvečer v mestnem parku v Celju)

Kresna noč ne razveže amo vse sile pošastnih bitij v naravi, ampak tudi v človeku neznane zmognosti, tako, da zre in sliši, kar mu je sicer neslišno in nečutno. Človeku, ki ga nosi plaha noga skozi mesečne gozdove, se ob takih prilikah križa pot s shajališčmi duhov. V blaznem strahu pospešijo korake, da bi prišel v bližino človeških bitij, zaman! Nevidni čar ga vodi vedno okrog iste točke, dokler ga ne prevzame utrujenost in mu usmiljen spanec ne zakrije vseh nočnih grozot. A še v sanjah se predejo dalje nejasne slike. Toda ob zori zbeže nočne prevare, z olajšujočo mislijo: »bile so le sanje,« se vrnemo v naročje vsakdanjosti.

Tudi v drugih dramah nas pesnik povede v fantastični svet pravljic: toda nikjer se ne prepusti tako popolnoma svoji razkošni in nepokojni fantaziji kot tukaj; nikjer tudi ni tako pomešan pravljični in realni svet. Proti koncu nas opominja pes-

nik, smatratl vse, kar smo videli, za sanje, za izrodek fantazije:

Če smo sence vas vžalile,  
mislite, da vse to bile  
so le sanje . . . .

Neradi se damo prepričati temu gospodalnemu glasu, ker nam manjka vsaka podlaga za tako presojanje igre. Toda česa ne premore umetnost: bodi torej: bile so sanje, podobne neznane so bile tvorbe lastne domišljije!

Vsekakor nam je pa pesnik s tem migljajem razjasnil — sicer nerazumljivi naslov svojega dela »Midsummernight's-dream« (»Sen kresne noči«); iz svetovne literature najbolj poznani proizvodi te literarne vrste so Calderanov »Življenje sen«, Grillparzerjev »Der Traum ein Leben«, Hauptmannov »Hanneles Himmelfahrt«. Iz podatkov besedila posnemamo, da traja dejanje od 29. aprila do ranega jutra 2. majnika.

Kje je meja med zavestno istinitostjo in svetom sanj? V lahkotni igri si vstvari naša suverena domišljija vse predstave in jih razvrsti izven sebe; navadni zemljan se domišlja, da je gledal tvorbo lastnega duha.

Z lahkimi siluetnimi črtami so

narisani nastopajoči značaji. Imamo tukaj predvsem Tezeja in Hipolito, ki se nam po svojem socialnem stališču in svoji umerjeni zrelosti dozdevata bolj opazovalca, pred katerima se vrše borba zaljubljenec, neokretni poskusi diletantov in, rekel bi, igra višjih duhov. V naziranju, ki ga knez izraža glede dozdevnega delovanja le-teh, se nam naznanja nastroj »prosvitljene« dobe: kakor mu zadostujejo za razlago svetnih dogodkov povsem naravni vzroki, tako se ne obočavlja zavrniti posezanje onih činiteljev med bajke. Z visokega stališča, toda z umevajočo prizanesljivostjo zreta knez in kneginja v vrvenje negodnih, mladostnih strasti, ki se odigrava pod njima in ki ga skušata spraviti do skladnega zaključka. Neodoljiva moč nagona, ki sta ga občutila tudi ona na sebi, raztrga stare vezi in sklene nove, dovede boginjo v naročje topega roko-delca in se razodeva še v surovih potvorbah starih pripovedk. Toda fantazija, eden izmed najodličnejših darov človeškega duha, pomaga človeku požlahtniti in olepšati ono temno, slepo strast:

. . . . . ni zaljubljenec  
blodnik prav takšen? Helene lepoto  
bo videl na ciganke rjavem licu.



Ko je dal delegat oblastnega odbora še naknadna pojasnila, je predsednik z zahvalo za udeležbo zaključil občni zbor.

## Organizacija privatnega uradništva v Celju in celjskem okolišu

Zveza privatnih nameščencev v Ljubljani združuje že 26 društev iz vseh večjih krajev banovine, tako da predstavlja danes daleko najmočnejšo organizacijo privatnega uradništva v dravski banovini.

Med kraje, kjer organizacija privatnega uradništva še ni izvedena, spada tudi Celje z vso svojo široko okolico.

Da se moremo svojemu visokemu številu primerno uveljaviti, da dobimo uspešno in močno zastopstvo v svojih socialno-političnih ustanovah (Pokoj. zavod, bolniška blagajna, Delavska zbornica itd.), predvsem pa zavarovanje in zaščito svojih pravic, je nujno potrebno in zahtevajo to še prav posebno današnje težke prilike, da se vsi zasebni uradniki strnemo v močno fronto, ker le trdno organizirani v združeni stanovski liniji si bomo mogli uspešno pomagati in izboljšati ali vsaj varovati svoj socialni položaj.

To spoznanje sili nujno tudi nas, da povečamo vrste privatnega uradništva in ustanovimo brez odloga svoje stanovsko postojanko tudi v Celju.

Ustvaritev take postojanke je miš-

šle na oni stopnji, ko se delovanju nagona pridruži plemenita igra predstav, smemo govoriti o ljubezni; predmet ljubezni, ki so ga pozlatile in olepšale naše misli z vsemi čari, z vsem najboljšim, česar smo sami zmogni, je tvorba fantazije, domišljije; ljubezen je torej sorodna poeziji, ki jo proslavlja knez v navdušenih besedah. »Ta vladar v svoji prizanesljivosti, v svojem poznanju ljudi in finem humorju je Shakespeareov mož-vzornik, kakor ga je upodobil v povečani meri v Henriku V.«

Kot značaji ne pomeni četvorica onih mladih ljudi dosti; določeneje od mladeničev sta začrtani deklici, ki se razlikujeta tako po zunanosti, kot po značajih; Hermija je večja, pa huda in bojaželna, Helena, njena prijateljica, ki jo odlikuje ponos, je manjša, bojuje se pa z ženskim orožjem, s solzami. Med mladeničema se nam dozdeva Demetrijski ljubezni bolj lehak. Ko pa pomeša Spakova zlobnost nekoliko štrebo s tem, da začara zvestega Lisandra, namestu vihrastega Demetrija, ostaneta deklici zvesti sebi in svoji ljubezni. Neodoljiva komika leži v nočnem prizoru, ko trči vsa ta koncentrirana, žehteča zaljubljenost

ljena v dveh smereh: bodisi, da pristopimo kot sekcija k Društvu privatnih uradnikov v Mariboru, bodisi da ob zadostnem odzivu tovarišev osnujemo samostojno društvo.

Da pričnemo takoj z delom, Vas prosim, cenjeni tovariši in tovarišice, ki želite pristopiti k osnovanemu društvu kot člani in se izjavite voljnimi podpirati akcijo Zveze privatnih nameščencev v Ljubljani kot nositeljice nacionalnega stanovskega pokreta privatnega uradništva, da mi najdalje do 10. julija prijavite svoj točni naslov in svoje osebne podatke.

Na podlagi prijav sestavimo dogovorno širši odbor, ki bo predstavljal poseben odsek mariborskega društva odnosno v primeru, da bi bili podani pogoji za ustanovitev samostojnega društva, izberemo pripravljalni odbor, ki bo naše započeto delo izvedel do definitivnega združenja.

Sadar, Celje, Mestna hranilnica.

## Rjava listna uš

Poleg različnih vrst listnih uši, ki jih najdemo na listih sadnega drevesa, je med vsemi najbolj trdoživa rjava listna uš (*Dentatus sorbi* Kalt.), povzročatelj pa tudi izmed vseh sorodnih največ škoda.

Najdemo jo na mladih poganjkih, listih, hruškah in jabolkah.

V jeseni zleže samica po brstih, vejah in razpokah lubja smodniku podobna jajca, ki so v trdi lupini dobro zavarošana pred zimo. Spomladi, ko nastopi toplo vreme, se izleže zarod, ki se neverjetno hitro množi brez oploditve.

Listna uš je sadjarstvu mnogo bolj škodljiva, nego si sadjarji predstavljajo. Nele, da izsesa ves sok na mladih poganjkih, ki se vsled tega posušijo, kar sadjarji imenujejo smod. Listne uši puščajo za seboj tudi mnoge glivične bolezni. Izločajo neko sladko tekočino, ki privabi na rastlino mravlje; to je barometer za sadjarja: drevo, ki ga obiskujejo mravlje, je napadeno po listni uši.

Ako je drevo močno napadeno po ušeh, je vse drevo, veje, listi, tudi sad, prevlečeno z umazano prevleko, na kateri se pojavijo glivice, fuzikladija, plesnivost itd. Sad, prevlečen s to »mano«, predčasno odpade; ako pa dozori, je slabo razvit, ima zoper okus in ni za prodajo, tudi sadjevec ni okusen in se rad pokvari.

Listno uš, zlasti rjavo, moramo zatirati že jeseni, ostrgati je treba grampovo skorjo, suhe veje odstraniti in vse požgati, deblo in tudi veje dobro namazati in krono škropiti.

Ker je pri sadjarjih žal navada, da šele takrat kaj ukrenejo, ko je rastlina že napadena, to je na zelenju, se mora vzeti sredstvo, ki rastlini

ne škoduje; zato se priporoča Garikon, ki rastlinam prav nič ne škoduje, umori pa takoj vso golazen.

Pri škropljenju je pa treba previdnosti. Kakor že omenjeno, štiti uši lepljivi sok, ki ga izločajo, zato se mora temeljito škropiti, tako da zadenejo vse veje, zlasti spodnjo stran, in tudi liste.

Če je golazen rastlino že tako da-

leč uničila, da so listi zviti kakor svalčice, nam tudi škropljenje več ne koristi, ker sedijo uši v notranjosti listov, do katere tekočina ne prodre. Za taka drevesa denemo v široko plitvo posodo raztopnino in namačemo v njo previdno vejico za vejico. Pri namakanju prodre tekočina v notranjost listov in uniči vso golazen. F. T.

## DOMAČE VESTI

d **Kraljeva rodbina na Bledu.** V soboto 1. t. m. ob 9. dopoldne je prispela Nj. Vel. kraljica s prestolonaslednikom Petrom ter princema Tomislavom in Andrejem z dvornim vlakom z letovanja na morju na Bled, kjer je prebivalstvo prisrčno pozdravljalo visoke goste. Kraljevska rodbina se je nastanila v kraljevskem dvorcu Suvoboru.

d **Savez slovenskega Sokolstva** je imel 30. junija v Ljubljani sejo pod vodstvom zveznega podpredsednika grofa Zamojskega, staroste poljskega Sokola. V novo upravo zveze so bili izvoljeni: za starosta Saveza slovenskega Sokolstva dr. Stanislav Bukovsky, starosta ČOS, za prvega podstarosta Engelbert Gangl, za drugega podstarosta grof Adam Zamojski, za tajnika Vincenc Stépaček in za blagajnika Josip Truhlař, prvi podstarosta ČOS.

d **Vsem organizacijam JRKD!** Akcijski odbor za prireditve velikega manifestacijskega zborovanja JRKD dne 23. t. m. v Beogradu je odločil, da ženske osebe k potovanju v Beograd ne bodo pripuščene pod nobenim pogojem zaradi velikih naporov, s katerimi bo zvezano potovanje v Beograd in iz Beograda nazaj. Na shod v Beograd torej lahko potujejo izključno le moški člani naših organizacij. — Banovinsko tajništvo JRKD.

d **Naši deci** se ne bi smelo dajati druge pijače kakor Kathreiner Kneipovo sladno kavo s Pravim Frankovim: dodatkom v mleku!

d **Dunajska vremenska napoved za torek 4. julija:** Zapadne alpske dežele: Jasno in toplo. Vzhodne alpske dežele: Izpremenljiva oblačnost, porast temperature, severozapadni vetrovi. Južne alpske dežele: Po večini jasno, porast temperature. Splošni vremenski izgledi: Lahno iz-

## „Šlager“

Celje, Dečkov trg 4 a.

Vsled prevelike zaloge razprodaje gramofonskih plošč od 1. maja dalje, dokler traja zaloga, od Din 15.— naprej.

skupaj: to vam toži, psuje, joče, neguje, vse vprek, brez ovire in zapreke, kakor vsakemu veleva hipna razdraženost in razigranost. Vse to bedasto počenjanje se nas dojmi neizrekljivo smešno, toda popolnoma istinito; osebe se torej ne smejo same iz sebe na odru norčevati. Naše dušno stanje v afektu, v strasti je parabolično razvlečena slika istinitosti; notranje življenje je v takem položaju slično življenju v sanjah. Ko izgubi razum nadvlado nad voljo, ki si nebrzdano stavi nemogoče in nedopustne cilje, se nam vzbudijo želje, ki bi si jih v zavestnem stanju jedva smeli priznati. Za sanje moramo po pesnikovi zahtevi itak smatrati vse dejanje.

V grobih potezah so zarisani rokodelci, ki nas povedo v igri v najnižje sloje človeštva. Najbolj si zapomnimo v tej družbi Klobčiča, tip podjetnega diletanta: on igra vsako vlogo — a predstavlja pri tem vedno samega sebe, ker se mu nikoli ne sanja, kaj se pravi biti v kaki vlogi; o njegovem ponočnem sračanju z vilinsko kraljico kasneje. — O značaju duhov ni da bi govorili. Prepričani, ki je nastal tukaj v vladarski hiši zaradi trmoglavosti kraljice in ljubosumnosti vladarja, prinese v enakomerno blaženost teh bitij nekoliko spremembe; zmede, ki jih povzročata Spak

s svojimi burkami, prineso tudi v te kroge nekaj humorja.

V okviru prigodnice se je razvilo delo pesniku v razodetje prelestne lepote. Poezija gozda, čuda bajnega sveta, borbe nedolžne, dasi burne strasti — vse to ne zgreši učinka na onega, ki je dovzetan vtisom lepote in mladosti; pesnik ne zahteva od nas ničesar drugega, nego, da vstvarimo v sebi ono mehko sprejemljivo stanje, ki je itak vselej pri človeku predpogoj za sprejemanje in pravilno dojetje slehernega umotvora; iz tega receptivnega stanja pridemo polagoma v čustvovanje, v doživljanje tega, kar nam prikazuje umetnina. Tako vživanje umetnin je neka ugodna, lahna samoprevara, a tudi proizvodi umetnosti niso drugega kot videz, tvorba domišljije; sveta realne vsakdanjosti in umetnosti sta strogo ločena; na to nas opozarja pesnik v onih znamenitih besedah, ki tako lepo označujejo delovanje umetnikov — položil jih je v usta Tezeju, kot najzrejšemu članu te družbe:

Oko poeta v tepi blodnji kroži,  
z neba na zemljo, z zemlje k nebu  
bliska.

In o gledališki umetnosti pravi vladar: najboljše delo v tej stroki je samo igra senc, najslabše ni nič sla-

bega, če premore fantazija. Vsaka, tudi najskromnejša umetnina — kot n. pr. borna predstava diletantov — zahteva, da se vanjo zamislimo, da doživimo ono samoprevaro; in pri neblaziranih čutih tu tudi ni težavno, seveda naša aristokratska družba, izvzemši Tezeja, je za to preošabna.

Verjetno je sicer nadalje, da je hotel Shakespeare z rokodelci-diletanti podati karikaturu svojih vrstnikov-igralcev, in istotako v predstavljanem komadu in načinu proizvajanja parodijo na sodobno dramatikino in gledališko umetnost. Neugnano hrepenenje teh mož, udejstvovati se kot proizvajajoči umetniki, samo zase ni graje vredno. Diletant pripravlja pot umetniku! Kje se začne čista umetnost, kje se neha višji diletantizem? Zadnjemu manjka lastne kritike in torej nezaupnosti proti samemu sebi. Ker ne ve preceniti lastnih sil, steza drzno pohlepne roke za najlepšimi, najzvišnejšimi cveti poezije in vobče umetnosti in se ne ustraši nobene skrumbe lepote. Pri manj izobraženem diletantu še najdemo povrh ob njegovem pojmovanju umetnosti obilo nečistih primesi. Omenili smo zgoraj, da sta strogo ločena realni svet in fingirani svet umetnosti. Umetnost, ki ni nič drugega kot vsteden posnetek istinitosti, še ni do-

odmerjen za razstavo samo en dan, ker lahko mirno rečemo, da si vsled velikega navala na stotine ljudi ni moglo ogledati razstave. Zasluge za lepi obisk razstave v Celju sta si pridobila sresko načelstvo in prireditveni odbor v Celju, ki sta izvedla obširno akcijo za obisk, ki bi bil še dvakrat večji, če bi bila za ogled razstave na razpolago dva dneva.

c **Zaključna proslava na trgovski nadaljevalni šoli v Celju.** V nedeljo 2. t. m. ob tričetrt na 10. dopoldne so prešli učenci in učenke trgovske nadaljevalne šole v Celju v prostorih drž. dvorazredne trgovske šole letna izpričevala. Ob 10. se je pričela zaključna šolska proslava, ki so se je udeležili vsi učenci in učenke ter mnogi trgovci. Vodja šole g. direktor Marinček je pozdravil navzoče članke uprave Združenja trgovcev v Celju ter v lepem nagovoru podčrtal pomen trgovstva in potrebo dobrega vedenja in marljivosti vajencev. Načelnik Združenja trgovcev g. Stermecki se je zahvalil učiteljskemu zboru za trud in poštrevnost. Omenil je, da je Združenje trgovcev v Celju letos določilo sedem nagrad za najboljše vajence. Vajenci in vajenke naj v bodočem življenju vedno gojijo marljivost, poštenost, štednjo, kolegialnost ter ljubezen do naše države. Sledila je razdelitev nagrad sedmim najboljšim vajencem in vajenkam. Trije so prejeli po 200, trije po 100, eden pa 50 Din. Absolut tretjega letnika trgovske nadaljevalne šole Franjo Srnovršnik se je v lepem govoru zahvalil učiteljskemu zboru in vodstvu šole za trud, Združenju trgovcev pa v imenu obdarovancev za nagrade. Ob zaključku lepe proslave so učenci in učenke zapeli državno himno. Trgovsko nadaljevalno šolo je v minulem šolskem letu obiskovalo 52 vajencev in 31 vajenk, razred je izdelalo 32 vajencev in 15 vajenk, popravne izpite ima 15 vajencev in 14 vajenk, padlo je 5 vajencev in 1 vajenka, 1 vajenka ni bila redovana. Z odličnim uspehom je dovršil letnik 1 vajenec, s prav dobrim 3 vajenci in 3 vajenke, z dobrim 16 vajencev in 10 vajenk, z zadostnim uspehom 12 vajencev in 2 vajenke.

c **Statistika obeh mestnih narodnih šol v Celju.** Deška šola je imela ob koncu šolskega leta vseh obiskujočih 303 in sicer v slovenskih razredih 274 dečkov ter še v manjšinskem (nemškem) oddelku 18 dečkov ter 11 deklic. Izdelalo je razrede od vseh 303 otrok 273, t. j. 90%. Po narodnosti je bilo 265 Slovencev, 4 Hrvati, 7 Srbov in 27 Nemcev. Po veroizpovedi pa je bilo 287 rimokatolikov, 8 pravoslavnikov ter 8 evangeličev, Dekliška šola je imela ob koncu šolskega leta 1932/33 vseh obiskujočih deklet 287. Za prestop v višji

spela daleč. Ne samo, da se umetnik v svojem delu ne sme kosati z realnostjo, narobe: predmet umetnosti ne sme v svojih učinkih (pri opazovalcu) nikoli zbrisati občutka, da je vse skupaj zgolj videz! Vprašanje o desiluziji, ukinjenju iluzije, je igralo v teoriji umetnosti vedno važno vlogo; umetniki so n. pr. smatrali kot dolžnost razbiti z deluzijo, ki se tukaj zove romantična ironija, svoj umotvor, dete fantazije. Tudi našim diletantom se nekaj svita o tej artistski potrebi in ji skušajo zadostiti, a kako: da se slavno občinstvo, zlasti dame ne bi prehuho prestrašilo, mora lev povedati, da ni lev, nego pošten rokodelc.

Titanijska (pod vplivom čara) zaljubljenja v osloglavlega Klobčiča: koga zadene tukaj satira? Ali je to vrhunec satire na Klobčiča, apoteozo banavza, ki se sili k umetnosti, a ko dospje v naročje muze, ne pozna druge želje kot sveženj sena? Ali je pa dotični prizor »trpek vzgled za blodnjo nagnenje, ki se je otegnilo vsakemu nadzorstvu pameti«. Mogoče velja to zlasti za poezijo, ki si vsled krivih pretenzij stavi nevredne cilje.

Take in slične misli nam vzbujata to delo, ki dokazuje, da si je ustvaril pesnik o bistvu in nalogah umetnosti svoje mnenje.

razred je bilo sposobnih 274 deklic, t. j. 95%. Po narodnosti je bilo 273 Slovenk, 4 Hrvatice, 4 Srbkinje in 6 Nemk. Po veroizpovedi pa je bilo 276 rim. kat., 3 pravoslavne, 6 evangelskih in 2 izraelitnji.

c **Rastava risb in ročnih del**, ki jo je priredila na Vidov dan dekliška meščanska šola v Celju, je pokazala zelo lepe uspehe, ki so jih dosegle učence pod vodstvom strokovne učiteljice gdč. Vere Levstnikove (risanje) in učitelja gdč. J. Tratnikove (ročna dela). Izdelki so bili originalni, precizni in okusni ter so delali čast zavodu, učiteljicama in učenkam.

c **Pojasnilo**. Starši učencev in učenk drž. realne gimnazije v Celju, ki imajo popravne izpite, so dobili poziv, naj vpišejo svoje otroke v tečaj za ponavljalne izpite, ki se bo otvoril 10. julija na Rudarski šoli. Na pozivu je podpisan »Profesorski zbor tečaja«. Ker bi lahko kdo mislil, da bodo v tem tečaju poučevali tudi člani profsorskega zbora celjske gimnazije, obvešča ravnateljstvo starše, da nimata zavod in profsorski zbor s tečajem nobenega stika in opravka.

c **40. redni obni zbor Celjskega pevskega društva**, ki se je vršil pred dnevi v pevski sobi v Narodnem domu, je poleg mnogih članov in članic obiskal tudi narodni poslanec g. Ivan Prekoršek. Društveni predsednik g. Konrad Fink je po pozdravnih besedah orisal važno, požrtvovalno in plodonosno nacionalno in kulturno delovanje CPD od ustanovitve leta 1894. do danes. Celjsko pevsko društvo, ki je najstarejše slovensko društvo, ki je največje slovensko društvo, ki je največje slovensko društvo, ki je največje slovensko društvo...

c **Sen kresne noči**. 8. in 9. julija, obakrat ob 20.30, bo Celjski studio uprizoril v letnem gledališču v mestnem parku v Celju zabavno in duhovito komedijo velikega dramatika Shakespearea »Sen kresne noči«. Točno ob 20.30 bodo označile tri raketne začetek predstave. Nato zaigra orkester in že se začne dejanje, ki se vrši nepretrgoma do konca brez odmora. Glayni dohod bo mimo otroškega igrišča in godbenega paviljona ob vznožju hriba do letnega gledališča. Občinstvo se prosi, da si nabavi vstopnice v predprodaji, da ne bo pri večernih blagajnah prevelike navale, ker se obeta obilen obisk od zunaj. Za kadilce bo gotovo prijetno, da smejo med predstavo kaditi. Dela na letnem gledališču v parku se bližajo koncu. Prostor za gledalce je tako urejen, da se z vseh strani dobro vidi in sliši. Akustika je vzorna. Vstopnice se dobe v predprodaji v knjigarni K. Goričarja vdove na Kralja Petra cesti.

c **Celjski občinski svet** bo imel v petek 7. t. m. ob 18. redno sejo. Na dnevnem redu so poročila odsekov.

c **Kje je naš nacionalizem?** Pod tem naslovom smo objavili v predzadnji številki »Glas iz občinstva«. Da ne bo napačnega tolmačenja, izjavljamo, da je hotel pisec samo pribiti, da si skuša Nemštvo v Jugoslaviji še vedno na nedopusten način agresivno pridobiti po starih metodah naš naraščaj. Seveda ni govora, da bi hoteli delati našemu nacionalnemu učitelstvu kakršnekoli očitek. Napaka je v tem, da so izven šole stoječi činitelji premočni. Za vse to

PIERRE BENOIT:

87

## KÖNIGSMARK

Zgodovinski roman Poslovenil B. Rihteršič

»Res,« je naglo dodala, »rekli so mi. Čez Aix-la-Chapelle...«

»Saj veste, da se zbira tam vsa vojska,« nama je šepnil general.

»Res je,« je odvrnila Aurora. »Toda belgijska fronta me ne zanima. Nasprotno pa bi mi bilo večno žal, če ne bi videla francoske meje tik pred vojno.«

»Pozdravljam v vas neustrašenega polkovnika hrabrega sedmega huzarskega polka,« je dejal galantno von Offenburg in ji poljubil roko. »Ali vam lahko s čim postrežem?«

»Da, seveda,« je odgovorila Aurora. »Ali še ne veste, da so me vaše straže prej brezobzirno ustavile? Prosila bi vas za spremstvo, toda moj »Benz« bi se preveč utrudil, če bi se moral prilagoditi diru vaših dragoncev. Naj me samo spremijo do mejnih straž, vi pa mi dajte legitimacijo, ki me bo ob povratku obvarovala podobnih neprijetnosti. Obrnimo se, zora se že bliža in rada bi videla, kako osvetluje vzhajajoče solnce mejnike dveh držav.«

General je ukazal, naj mu prineso propustnico.

prekoračilo polovico lanskega števila. Največji nasprotnik podružnic je nezaupanje napram zadrugam. Člani Kmetijske družbe, ki se je preosnovala v močno združeno podjetje, nimajo nikakega rizika, marveč le zaslombo in koristi. Industrija je letos neopravičeno podražila umetna gnojila. Kmetijska družba nudi članom možnost čim ugodnejšega vnovčevanja pridelkov in zaščito pred izkoriščevalci. Potrebna je tesna zveza centralne s podružnicami. Kmet je podlaga vsega. Če se bo kmetu dobro godilo, bosta tudi obrt in industrija bolj uspevali. Višji kmetijski nadzornik g. Fr. Goričan se je gosp. Kafolu zahvalil za izčrpno poročilo. Naglasil je, da je bodočnost samo v združništvu, ki bo edino rešilo kmeta. Zato je treba združeno misel širiti povsod po deželi. Sledila je stvarna debata, v kateri so bili iznešeni naslednji predlogi in nasveti: Kmetijska družba naj izposluje članom kmetijskih podružnic, četrtinsko vožnjo za obisk jesenskega vele-sejma v Ljubljani brez legitimacij, tako da bi člani plačali le četrtinsko vozno ceno in vstopnino za ogled vele-sejma. Kmetijska družba se bo tudi v bodoče z vso vnmemo zavzemala za ustanovitev kmetijske odnosno gospodarske zbornice. Skušala bo tudi doseči znižanje prevozne tarife v sezoni za krompir iz dravske banovine. Posredovala bo v korist članov pri prodaji sadnih drevesc iz drevessnic.

c **Sen kresne noči**. 8. in 9. julija, obakrat ob 20.30, bo Celjski studio uprizoril v letnem gledališču v mestnem parku v Celju zabavno in duhovito komedijo velikega dramatika Shakespearea »Sen kresne noči«. Točno ob 20.30 bodo označile tri raketne začetek predstave. Nato zaigra orkester in že se začne dejanje, ki se vrši nepretrgoma do konca brez odmora. Glayni dohod bo mimo otroškega igrišča in godbenega paviljona ob vznožju hriba do letnega gledališča. Občinstvo se prosi, da si nabavi vstopnice v predprodaji, da ne bo pri večernih blagajnah prevelike navale, ker se obeta obilen obisk od zunaj. Za kadilce bo gotovo prijetno, da smejo med predstavo kaditi. Dela na letnem gledališču v parku se bližajo koncu. Prostor za gledalce je tako urejen, da se z vseh strani dobro vidi in sliši. Akustika je vzorna. Vstopnice se dobe v predprodaji v knjigarni K. Goričarja vdove na Kralja Petra cesti.

c **Celjski občinski svet** bo imel v petek 7. t. m. ob 18. redno sejo. Na dnevnem redu so poročila odsekov.

c **Kje je naš nacionalizem?** Pod tem naslovom smo objavili v predzadnji številki »Glas iz občinstva«. Da ne bo napačnega tolmačenja, izjavljamo, da je hotel pisec samo pribiti, da si skuša Nemštvo v Jugoslaviji še vedno na nedopusten način agresivno pridobiti po starih metodah naš naraščaj. Seveda ni govora, da bi hoteli delati našemu nacionalnemu učitelstvu kakršnekoli očitek. Napaka je v tem, da so izven šole stoječi činitelji premočni. Za vse to

pa je odgovorna vrhovna prosvetna politika v naši državi.

c **Ciril-Metodov kres na Starem gradu** bosta žgali moška in ženska podružnica CMD v Celju v torek 4. t. m. zvečer. Pri kresu bo pel moški zbor Celjskega pevskega društva.

c **Moški zbor CPD** bo imel v torek 7. t. m. točno ob 19. v pevski sobi v Narodnem domu pevsko vajo za proslavo pri kresu, ki ga bosta žgali podružnici CMD v torek zvečer na Starem gradu. Pridite vsi! — Pevovodja.

c **Redna telovadba starejših bratov Sokolov** se vrši, kakor doslej, redno ob ponedeljkih in četrtdkih s pričetkom ob 18.30 na letnem telovadišču v Gaberju. Prosim vse brate, ki se doslej posečali telovadbo, da bi se redno udeleževali. Vabljeni so tudi ostali. — Načelnik.

c **Društvo »Soča« v Celju**. »O naši narodni državi« bo predaval na članskem setkanku v četrtek 6. t. m. (v društvenih prostorih) gosp. prof. Anton Gorup, predsednik društva. V nedeljo 9. t. m. pa bo priredilo društvo že javljeni pešizlet v Štore. Odhod ob 13. izpred pošte. Vsi člani naj se izleta gotovo udeležijo. Prijatelji društva so iskreno vabljeni. — Odbor.

c **Gasilska tombola v Gaberju**. Gasilno društvo v Gaberju bo priredilo v nedeljo 9. t. m. ob 15. pred gasilskim domom v Gaberju veliko tombolo z mnogimi krasnimi lotkomi. Po tomboli bo velika ljudska veselica.

c **Obisk tujcev**. V juniju je obiskalo Celje 909 tujcev (napram 1084 v maju) in sicer 659 Jugoslovenov in 250 inozemcev, med temi 141 Avstrijcev, 41 Čehoslovakov, 21 Nemcev, 15 Italijanov, po 8 Poljakov in Madžarov, 6 Rusov, po 3 Angleži in Azijci, 2 Švicarja, ter po 1 Francoz in Američan. Po poklicu je bilo 343 trgovcev in trgovskih potnikov, 158 uradnikov in 109 obrtnikov, 45 inženjerjev, 26 odvetnikov, po 16 industrijcev in učiteljev, 9 dijakov, 5 zdravnikov in 4 profesorji; brez poklica je bilo 178 oseb.

c **Brezposelnost**. Pri ekspoziuri javne borze dela v Celju se je od 21. do 30. junija na novo prijavilo 77 brezposelnih (51 moških in 26 žensk), delo je bilo ponujeno za 53 oseb (21 moških in 32 žensk), posredovanj je bilo 47 (za 15 moških in 32 žensk), odpadlo je 53 oseb (14 moških in 39 žensk). Dne 30. junija je ostalo v evidenci 830 brezposelnih (788 moških in 42 žensk) napram 854 (766 moških in 88 ženskam) dne 20. junija. Delo dobijo: 1 hlapec, 1 čevljar, 1 mesar, 1 slikar, 1 nosač jedil, 5 tkalk, 1 naktarica, 7 služkinj, 1 kuharica in 1 kuharica k orožnikom.

c **Navaden pasji kontumac** je razglašen v občini Cele-okolica. Če so psi opremljeni z dobrimi nagobčniki, lahko tekaajo prosto okrog; če pa ni-

majo nagobčnika, jih je treba voditi na vrvici.

c **Umrlijost v Celju in okolici**. V juniju je umrlo v Celju 32 oseb (3 v mestu in 29 v javni bolnici), v občini Celje-okolica pa 9 oseb (6 moških in 3 ženske).

c **Žetev smrti**. V celjski bolnici so umrli: v soboto 1. t. m. 32-letni posestnik Vinko Jagodič z Male Pristave pri Šmarju, 77-letni občinski revež Janez Košak s Polzele in dveletni sin dninarice Ivan Blakšič od Sv. Pankracija pri Grižah, v nedeljo 2. t. m. pa 21-letni redov 39. p. p. Meho Mujagić iz Ilovače v fočkem srezu v drinski banovini. N. p. v m.!

c **V Savinjo je skočila**. V ponedeljek 3. t. m. okrog 6. zjutraj se je pognala 27-letna Marija S., služkinja v neki celjski gostilni, z levega brega Savinje pri brvi pri parku v reko. Neka perica, ki je v bližini prala, je obupanko takoj potegnila iz vode. Služkinjo so prepeljali z reševalnim avtomobilom v bolnico. Vzrok obupnega dejanja ni znan.

c **Nesreče**. V soboto 1. t. m. popoldne je cirkularka zgrabila 18-letnega delavca Mihaela Kneza iz Zaloga pri Jurklostru in mu odtrgala palec na desnici. — V Zbelovem pri Poljčanah je padel 2. t. m. popoldne 13-letni posestnikov sin Franc Kohna na neki veselici v vrtiljaku in si zlomil desno nogo v stegnu. — Dne 1. t. m. popoldne je padla 60-letna kočarjeva žena Terezija Župančeva iz Megojnice pri Žalcu s črešnje 10 metrov globoko in si zlomila hrbtnico. — Vsi ponesrečenci se zdravijo v celjski bolnici.

c **Občinska cestna naklada za mesto Celje v letu 1933**. Mestno načelstvo v Celju razglašuje: Naj podlagi odloka ministrstva financ z dne 31. maja 1933., br. 5613/VII, je mestna občina celjska upravičena pobirati občinsko cestno naklado v letu 1933. na isti način in v isti višini kakor v preteklem upravnem letu s to izpremembo, da mora vsaka stranka pri vsakem voznem listu od teže nad 50 kg plačati 0.25 Din za tiskovino.

c **»Kolesar«, ki ni imel sreče**. V petek 30. junija ob 17.15 je ukradel 19-letni Miodrag Ž. gostilničarju Jožetu Lazniku iz Stranice izpred neke gostilne v Gosposki ulici 500 Din vredno kolo. Fant je bil aretiran že ob 18.15, ko je na travniku med Ljubljansko cesto in Savinjskim dvorom demontiral ukradeno kolo, da bi porabil nekatere dele za svoje kolo. Ukradeno kolo so vrnili lastniku, storilca pa so izročili okrajnemu sodišču. Miodrag Ž. je iz Travnika v žičkem srezu v moravski banovini.

c **Vsakovrsten papir in pisarniške potrebščine** dobite na drobno in debelo pri **K. Goričar v.d.v.**, knjigarna in veletrgovina papirja, Celje, Kralja Petra cesta 7.

## Franjo Dolžan Celje

Za kresijo

Telefon 245

### kleparstvo, vodovodne instalacije, strelovodne naprave

Prevzema vsa v zgoraj navedene stroke spadajoča dela in popravila — Cene zmjerne — Postrežba točna in solidna

»Tako,« je dejal, ko jo je podpisoval, »to bi bilo v redu. Do Willerupta, ki je že v Franciji, dva kilometra za mejo, je dvajset kilometrov. Pol ure vožnje. Toda nikari ne mislite, da boste tam videli francoske vojake. Njihovo poveljstvo je ukazalo, naj se umaknejo dve milj od meje in naj se ognejo slehernega spopada, ki bi mogel izzvati vojno,« je dejal in se surovo nasmehnil.

V spremstvu polovice eskadrona dragoncev sva se dostojanstveno odpeljala iz Thionvilla. Ko sva prevozila dva kilometra na cesti proti Audunu-lé-Ronnen, mi je šepnila velika vojvodka na uho:

»Sicer so zelo ljubeznivi, toda če ostanejo preblizu, nama utegnejo biti napoti.«

Pognala je avto z največjo hitrostjo.

Zadaj so se v zori dragonci v pravem pomenu besede razsulji in v trenutku izginili na črni cesti.

Hladen veter zore je šibal moja senca. Tedaj me je obšla neizmerna vznemirjenost. V tem trenutku nisem več mislil na ženo, ki sem ji vse žrtvoval in ki jo zdaj za zmeraj zapuščam. Gledal sem pred sabo sence nizkih gričev, ki so izginjale v razsvitlu druga za drugo. Misli na romantičnost moje vrnitve ni bilo več in namestu nje se je pojavil nekakšen močnejši, bolestinjski občutek.

Ta občutek je postal najhujši, ko je avto tako hitro obstal, da me je skoraj vrglo iz njega, in mi je

velika vojvodka pokazala brez besede na desni, kakih deset korakov od ceste, državni mejnik.

Ta steber, dva metra visok, na desni črn in bel, na levi višnjev, bel in rdeč, je bil v tem trenutku nekaj znamenito žalostnega.

Ni se še popolnoma zdani. Avto je vozil zelo počasi. Zdela se mi je, da mi je hotela Aurora pustiti dovolj časa, da si ogledam drobno nočno cvetje, ki je drhtelo v vetru ob bregu potoka.

Nenadoma sem pograbil roko svoje družice. Avto je obstal. Na vrhu nekega hriba, ki je gospodoval nad cesto, se je pokazal negiben jezdec.

Bil je francoski dragonec. Videl sem rumeno perjanico na čaku in belo rdečo zastavico na kopju. V trenutku sta bila dva, potem deset, dvajset. V drobnem diru so se nam bližali.

»Zdaj,« so se Aurora nasmehnila, »boš moral ti govoriti.«

Vodil jih je neki častnik, mlad, stasit fant, svetlolas in bleđ. Pozdravil je s sabljo in zahteval listine.

»Gospod,« je odvrnila velika vojvodka, »takoj vam moram priznati, da nimam ničesar. Sumim, da bi bili zadovoljni s temle, kar je napisal nemški general v Thionvillu.«

Pokazala mi je Offenburgovo propustnico.

Mladi častnik je napravil kretnjo, ki je pomenila, da razmere ne dovoljujejo šale.

## Sport

### Sportna senzacija v Celju

CELJE, 3. julija.

Naše ljubko Celje, ki leži ob še vedno prijazno duhteči Voglajni, ima svojo senzacijo: **Kibici SK Olimpa v Gaberju so izzvali kibice SK Celja k nogometni tekmi za prvenstvo mesta Celja.**

To je za vsakega prijatelja zlomljenih reber in zpahnenih nog novica, ki prekaša vse druge zadeve. Za nekaj časa je pozabljena kriza, cena hmelja, regulacija Savinje in brezposelnost.

Odbora obeh klubov sta cele dneve in noči razpravljala o bližajoči se tekmi, o postavi moštev, o sodniku in o posebej za to senzacijo določenih pravilih. Sicer nikogar ne briga, koliko vina in piva so spravili na teh sejah pod streho, toda eno smemo mirno izdati: potrebna so bila tri potovanja v Ljubljano k nogometnemu podsavezu in dve potovanji v Zagreb k savezu. Sedaj so gospodje že toliko uspeli, da lahko poročamo:

**V četrtek 13. julija ob pol sedmih zvečer se bo pričela nova doba za naš sport!**

Kako resno smatra SK Celje to prvo pokalno tekmo, je razvidno iz dejstva, da je predsednik brzojavno vpoklical vse igralce, ki so sedaj na Bledu na oddihu. SK Olimp je že pričel z intenzivnimi pripravami za to tekmo. Nalašč v to svrhu iz Madrida pozvani bikoborec Alcantara je prispel včeraj preko Št. Janža in Št. Andraža v Celje in je že pričel trenirati svoje moštvo v Gaberju.

Prekrasni ilovnati pokal, ki ga je za to veletekmo poklonil Klub veslačev in sladoledarjev v Mozirju, bo te dni javno razstavljen.

O tem sportnem dogodku prvega reda bomo še poročali.

**t Celjski nogomet.** V nedeljo 2. t. m. dopoldne je bila na Glaziji odigrana prijateljska nogometna tekma med SK Železničarjem iz Maribora in SK Celjem, v kateri so gostje zmagali v razmerju 3 : 2 (1 : 1), popoldne pa je na igrišču pri »Skalni kleti« SK Rapid iz Maribora v prijateljski tekmi porazil celjske Atletike v razmerju 3 : 1 (2 : 0). Podrobno poročilo bomo zaradi pomanjkanja prostora objavili v prihodnji številki.

## Gospodarstvo

### VII. poročilo Hmeljarskega društva za Slovenijo o stanju hmeljskih nasadov

ZALEC, 30. junija.

V zadnji tretjini meseca junija smo imeli pravcato »aprilsko« vreme, ki je sicer prineslo delno zboljšanje hmeljskih nasadov, ki je pa zelo oviralo v polnem teku se nahajajočo košnjo travnikov. Prekinjajoče, pa vendar stanovitne padavine so zmehčale zemljo tako, da je ovirala drugo visoko nasipanje rastlin in snaženje vrst. Po sedanjem stanju nasadov, ki pa kažejo obilo vitkih in koničastih rastlin, smemo pričakovati le srednje veliko letino. Nasadi so sicer zdravi in brez škodljivcev.

Društveni odbor.

### Iščem posojilo

od Din 25.000 — 30.000. Dobrodošla mi je tudi knjiga kake celjske posojilnice za dobo 6 mesecev na vknjižbo ali menico. Ponudbe je poslati na upravo lista.

Krojaška delavnica  
**Ludvik Selišek v Celju se je preselila**  
s Kralja Petra ceste št. 45 v palačo  
**Ljudske posojilnice, Vodni-**  
**kova ulica.**

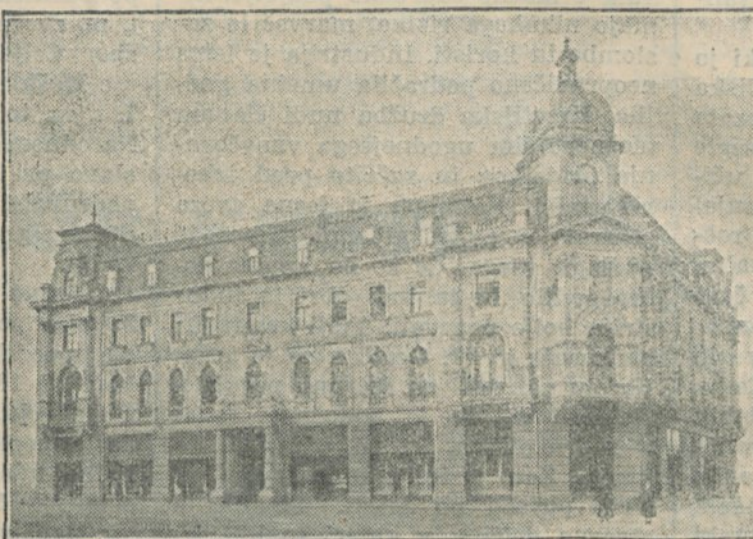
# Celjska posojilnica d. d. v Celju

## V LASTNI HIŠI NARODNI DOM

Glavnica in rezerve nad  
Din 14.000.000—

**Kupuje in prodaja devize in valute**

**Izdaja uverenje za izvoz blaga**



**Sprejema hranilne vloge na knjižice in tekoči račun ter nudi za nje popolno varnost in ugodno obrestovanje**

**Podružnici:  
Maribor, Šoštani**

**Advokat dr. Rudolf Dobovišek**  
se je preselil iz Krškega v Celje in otvoril svojo

## odvetniško pisarno

**v Celju, Glavni trg 9-1.**

## Posestvo

z lepo hišo se prodaja za gotovino. Ogleda se pri Fr. Jakše, Babno št. 22 pri Celju.

## Biblioteka

velika izbira novih slovenskih in nemških knjig, ves dan odprta. Papirnica in knjigarna

**Neckermann, Celje**

Slomškov trg 4, nasproti župne cerkve.

## Albin Planinc

splošno mizarstvo in zaloga krst, Celje, Ipavčeva ulica 13, se priporoča za vsa v to stroko spadajoča dela.

## Papir

vsake vrste in pisarniške potrebščine po nizkih cenah se dobijo na veliko in drobno v knjigarni

**Franc Leskovšek**  
Celje, Glavni trg 16

## Semena

vseh vrst vrtna in poljska, sveža dobite pri tvrdki

**Karol Loibner, Celje**  
Pri „Zvoncu“ — Kralja Petra o. 17.

## LEO INKRET INSTALACIJSKO PODJETJE CELJE, DEČKOV TRG 2

popravila — Vestna izvršba — Točna postrežba — Zmerne cene — Zahtevajte ponudbe

Prevzema vsa instalacijska dela, vodovode hišne instalacije, vsakovrstne črpalne naprave, sanitarne naprave (umivalnice, kopalnice, klosetne naprave) itd., toplovodne naprave, etažne in centralne kurjave za hiše, vile, hotele, šole, bolnice i. t. d., kakor tudi vsa v to stroko spadajoča

## Vinko Kukovec, obl. konces. mestni tesarski mojster na Lavi

pri Celju izvršuje vsakovrstna tesarska dela, moderne stavbe, ostrejša za hiše, vile, tovarne in cerkve, stropne in razna tla, paviljone, verande, stopnice, ledenice in ograje. — Gradnja mostov, mlinov in jezov.

**Parna žaga in lesna trgovina, Lava pri Celju.** Čekovni račun št. 14.737

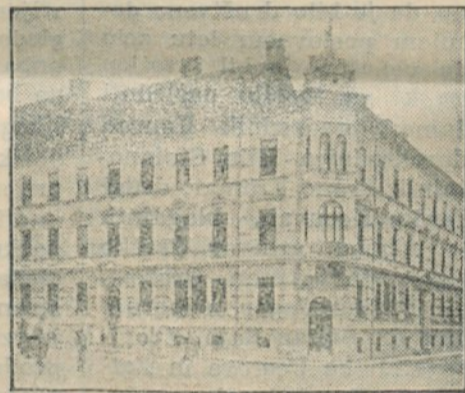
PUPILARNO VAREN ZAVOD

## HRANILNICA DRAVSKE BANOVINE

**CELJE** • prej Južnoštajerska hranilnica

Sprejema hranilne vloge na knjižice in tekoči račun • izvršuje vse v denarno stroko spadajoče posle najkulantneje

Za vloge jamči **Dravska banovina** z vsem svojim premoženjem in vso davčno močjo



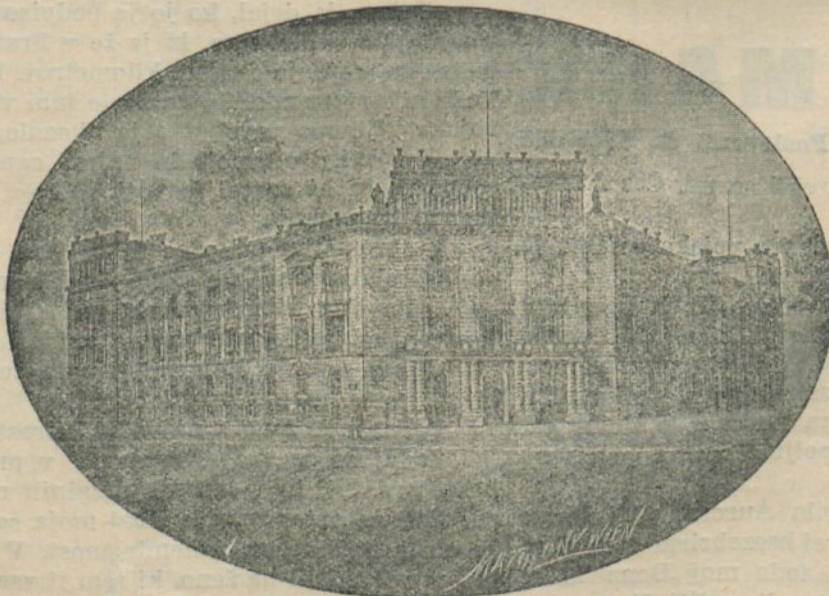
**Inserirajte v „NOVI DOBI“!**

**Najvarneje in najugodnejše se nalaga denar pri pupilarno varnem zavodu, ki obstoji že 64 let**

# Celjska mestna hranilnica

**v CELJU, KREKOV TRG (v lastni palači pri kolodvoru)**

Prihrankom rojakov v Ameriki, denarju nedoletnih, ki ga vlagajo sodišča, ter naložbam cerkvenega in občinskega denarja posveča posebno pažnjo



Hranilnica daje posojila na zemljišča po najnižji obrestni meri Vse prošnje rešuje brezplačno



**Za hranilne vloge jamči poleg premoženja hranilnice še mesto Celje z vsem premoženjem in vso davčno močjo**